

Gefördert durch:



Bundesministerium für  
Ernährung, Landwirtschaft  
und Verbraucherschutz

aufgrund eines Beschlusses  
des Deutschen Bundestages

---

## **Deutsch-Russischer agrarpolitischer Dialog**

## **Германо-Российский аграрно-политический диалог**

---

### **Rundbrief zur Agrar- und Ernährungswirtschaft**

### **Информационный бюллетень «Сельское хозяйство и продовольствие»**

Ausgabe 27, 21.07.2011

#### **Aktuelle Informationen zu den Themen:**

- **Agrarpolitik**
- **Märkten**
- **Agrarnachrichten aus den Regionen**
- **Veranstaltungen**

Издание 27, 21.07.2011

#### **Актуальная информация на следующие темы:**

- **Аграрная политика**
- **Рынки**
- **Региональные новости**
- **Мероприятия**

Die Beiträge im Rundbrief zur Agrar- und Ernährungswirtschaft der Russischen Föderation werden durch das Kooperationsprojekt des Bundesministeriums für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz "Deutsch-Russischer agrarpolitischer Dialog" übersetzt und zusammengestellt.

## Содержание

### Новости германского аграрного сектора.....со страницы 4

Внешняя торговля Германии сельскохозяйственной продукцией и продовольствием за 2010

Бундестаг принял изменения в «Законе о возобновимой энергетике»

Европейская счетная палата опубликовала первый тематический отчет по регулированию премиальных выплат в рамках Единой аграрной политики ЕС

Начался сезон слив

В фокусе исследования – перемены в условиях жизни на селе

Немецкий крестьянский союз: Аграрный комитет Европарламента – за обязательную фиксацию цен на молоко на договорной основе

Первые германо-китайские консультации на правительственном уровне

25-ый Международный практический семинар для руководящих кадров в сфере работы с сельской молодежью

Саммит глав аграрных ведомств стран «двадцатки» в Париже: Принят План действий «Увеличение прозрачности на рынках аграрного сырья»

Единая аграрная политика Евросоюза после 2013: больше заботы об экологии, больше честности, больше конкурентоспособности

Экстренное предписание по реализации в Германии мероприятий Программы поддержки европейских производителей овощей, пострадавших в результате вспышки кишечной инфекции

Новые направления поддержки аграрного экспорта

ЕС: Маркировка продуктов питания в интересах потребителей

Экологическое сельское хозяйство в Германии: рост продолжается

В 2012 г. ЕС будет выделено только 113 млн. евро для продовольственной помощи нуждающимся

«Сохранить для будущего старинные сорта фруктов»

«День немецкого крестьянина - 2011» пройдет под девизом «Мы создаем ценности!»

Заработала общефедеральная система раннего обнаружения диоксина

Брюссель блокирует выплаты возмещения по налогу на дизельное топливо для сельского хозяйства

Молочная отрасль Германии: итоги 2010 года

Стимулирование инноваций в агротехнике: для осуществления выбраны самые интересные проекты

Цены на аграрное сырье продолжают оставаться высокими

Принят закон о налоговых льготах: сельхозпроизводители тоже не забыты

Пора подавать заявки: Евросоюз выделяет средства на мероприятия по стимулированию сбыта

Сельхозпроизводители ЕС, пострадавшие в результате вспышки кишечной инфекции в Германии, получают компенсацию

Специальное совещание федерального и региональных Министерств здравоохранения и защиты прав потребителей

Экспортный потенциал аграрного и продовольственного сектора: подведены позитивные итоги

Тематический совет по устойчивому развитию возобновимой биоэнергетики: Достигнуты первые поставленные цели

Состояние посевов зерновых, лугов и пастбищ вызывает тревогу

**Новости российского АПК.....со страницы 24**

**Выходные данные.....со страницы 29**

## Новости германского аграрного сектора

### **Внешняя торговля Германии сельскохозяйственной продукцией и продовольствием за 2010**

*Неофициальный перевод с немецкого, подготовленный кооперационным проектом "Германо-Российский аграрно-политический диалог"*

В данном материале представлены предварительные сведения об общем объеме внешней торговли и торговли продукцией сельского хозяйства и продовольственными товарами за 2010 год. Об объеме внешней торговли со странами, не входящими в ЕС, существует очень мало дополнительных сведений по сравнению с большим количеством информации об объеме торговли с государствами-членами ЕС, как в сфере импорта, так и экспорта. В целях более полного представления об ожидаемых темпах развития в тексте приведено сравнение темпов развития с предварительными показателями за прошлый год.

Полный текст на русском языке "Внешняя торговля Германии сельскохозяйственной продукцией и продовольствием за 2010" вы найдете здесь: [http://www.agrardialog.ru/files/documents/pri-lozhenie\\_vneshnyaya\\_torgovlya\\_germanii\\_selskohozyaystvennoy\\_produktsiye\\_i\\_prodovolstviem.pdf](http://www.agrardialog.ru/files/documents/pri-lozhenie_vneshnyaya_torgovlya_germanii_selskohozyaystvennoy_produktsiye_i_prodovolstviem.pdf)

Источник: Федеральное министерство продовольствия, сельского хозяйства и защиты прав потребителей (Полный текст на немецком языке вы найдете здесь: [http://www.bmelv.de/Shared-Docs/Downloads/Broschueren/Deutscher-Agraraussenhandel-2010.html;jsessionid=66E599F26AED95713A71C8C9F72B3224.2\\_ci-d172](http://www.bmelv.de/Shared-Docs/Downloads/Broschueren/Deutscher-Agraraussenhandel-2010.html;jsessionid=66E599F26AED95713A71C8C9F72B3224.2_ci-d172)).

30.06.11

### **Бундестаг принял изменения в «Законе о возобновимой энергетике»**

Сегодня во втором и третьем чтении Бундестаг принял пакет поправок к «Закону о возобновимой энергетике» (EEG). Теперь закон, касающийся развития системы выработки электроэнергии с использования возобновимого сырья как одного из элементов энергетической программы Федерального правительства, должен пройти утверждение в Бундесрате. Окончательно принятый закон вступит в силу с 1 января 2012 г.

«В соответствии с принятым сегодня пакетом поправок к «Закону о возобновимой энергетике», биомасса и дальше останется опорным элементом нашей будущей системы энергообеспечения. Использование децентрализованной системы получения электроэнергии на малых и средних установках позволит

оставлять часть добавленной стоимости в «энергетической» цепочке в сельской местности, давая, таким образом, возможность получать на селе дополнительный доход», - прокомментировала принятия поправок Федеральный министр сельского хозяйства Германии Ильзе Айгнер.

<http://www.bmelv.de/SharedDocs/Pressemitteilungen/2011/135-AI-EEG-Novelle.html>

29.06.11

### **Европейская счетная палата опубликовала первый тематический отчет по регулированию премиальных выплат в рамках Единой аграрной политики ЕС**

Премиальные выплаты являются важным инструментом финансовой поддержки для владельцев сельскохозяйственных предприятий в странах Евросоюза. Цель этого инструмента – стимулировать сельхозпроизводителей активнее реагировать на изменения рыночного спроса и поддерживать методики хозяйствования в аграрной сфере, благоприятные для окружающей среды. В настоящее время механизмы премиальных выплат применяются в 17 из 27 странах ЕС, и общая сумма расходов на них в 2009 г. составила примерно 28,8 млрд. евро.

На основе имеющихся данных и итоговых оценок Счетная палата сформулировала ряд рекомендаций, которые должна учесть в

дальнейшем Еврокомиссия. Среди прочего, Палата рекомендовала осуществлять выплаты только «активно хозяйствующим» владельцам сельхозпредприятий. Также документ рекомендует более четко расшифровать термины «подпадающие под выплаты площади» и «сельскохозяйственная деятельность», с тем, чтобы премиальные выплаты не могли быть начислены на не относящиеся к сельскохозяйственным угодьям участки или на те виды деятельности, которые не способствуют повышению производительности сельского хозяйства. Далее Счетная палата предлагает учитывать при формировании премиальных выплат затраты, связанные с деятельностью, вносящей значительный вклад в сохранение или улучшение окружающей среды. В заключении Палата рекомендует при рассмотрении поступающих заявок на премиальные выплаты учитывать фактические условия хозяйствования в каждой стране Евросоюза и стремиться к гармоничному распределению премиальных выплат между сельхозпроизводителями.

<http://europa.eu/rapid/pressReleasesAction.do?reference=ECA/11/23&format=HTML&aged=0&language=DE&guiLanguage=en>

29.06.11

### **Начался сезон слив**

Всего в 2010 г. в Германии с площади около 4,5 тыс. га было собрано более 49 тыс. тонн обыкновенных слив, причем почти 50 % всего сбора приходилось на землю Баден-Вюртемберг. Урожай же слив сорта мирабель и ренклод оказался ниже – с площади 556 га было получено около 39,6 тыс. т.

По предварительным данным, потребление слив в расчете на одного жителя Германии в период с апреля 2009 г. по март 2010 г. составило в среднем 1,2 кг. Таким образом, общий объем потребления этой плодовой культуры, по предварительным подсчетам, составил 102 тыс. тонн. В соответствующий период предыдущего года каждый житель страны съел в среднем 1,1 кг слив – рост объемов потребления налицо. А сейчас уже начался новый сливовый сезон.

[http://www.ble.de/cln\\_090/nn\\_417472/DE/06\\_\\_Aktuelles/03\\_\\_Pressemitteilungen/2011/110629\\_\\_PflaumenHabenSaison.html?\\_\\_nnn=true](http://www.ble.de/cln_090/nn_417472/DE/06__Aktuelles/03__Pressemitteilungen/2011/110629__PflaumenHabenSaison.html?__nnn=true)

29.06.11

### **В фокусе исследования – перемены в условиях жизни на селе**

По поручению Федерального министерства продовольствия, сельского хозяйства и защиты прав потребителей Германии (BMELV) Федеральное ведомство по сельскому хозяйству и продовольствию (BLE) проводит исследование на тему «Условия жизни на селе в процессе перемен – 1952, 1972, 1993, 2012 гг.». Глобализация или, например, распространение новых коммуникационных технологий оказывают влияние на существующие внешние условия и социальные структуры, однако последствия этих воздействий зависят от таких факторов, как структура населенных пунктов, их расположение, предшествующая история развития и других.

В связи с этим возникают вопросы: Каким образом изменились условия жизни на селе в регионах Германии за прошедшие десятилетия? Какие как эти изменения повлияли, например, на социальные связи населения, на уровень его удовлетворенности жизнью, на миграционные потоки, на места размещения поселений и на конкуренцию между ними? Результаты исследования смогут стать отправными точками для развития региональной политики в сельской местности и использоваться для разработки профильных программ и проектов в рамках Министерства сельского хозяйства Германии.

Вся информация по теме содержится в тексте [официального извещения](#) и в приложениях к нему.

[http://www.ble.de/cln\\_090/nn\\_417472/DE/04\\_\\_Forschungsfoerderung/03\\_\\_EH-Vorhaben/Aktuelles/Dorfentwicklung.html?\\_\\_nnn=true](http://www.ble.de/cln_090/nn_417472/DE/04__Forschungsfoerderung/03__EH-Vorhaben/Aktuelles/Dorfentwicklung.html?__nnn=true)

28.06.11

### **Немецкий крестьянский союз: Аграрный комитет Европарламента – за обязательную фиксацию цен на молоко на договорной основе**

Аграрный комитет Европейского парламента проголосовал на заседании 27 июня 2011 г. за введение обязательного заключения договоров для оформления существующих деловых взаимоотношений между производителями и переработчиками молока. При этом для таких договоров европейские парламентарии планируют установить единые для всего Европейского Союза нормативы. По предложению депутатов, в этих договорах, например, цена на поставляемое переработчику от конкретного производителя молоко будет фиксироваться минимум на год. Немецкий крестьянский союз (DBV) в связи с этим высказывает резкую критику подобным намерениям Аграрного комитета. Фактически, это ставит сельхозпроизводителей в подневольное положение, поскольку в условиях нестабильного рынка переработчики молока стараются уменьшить свои риски за счет заключения договоров с

поставщиками по как можно более низким ценам. А теперь к этому прибавится еще бюрократические проволочки, связанные с контролем со стороны государства. Так что планы Аграрного комитета Европарламента совершенно не соответствуют реалиям молочного рынка, считает Немецкий крестьянский союз.

<http://www.bauernverband.de/?redid=152813&mid=429470>

28.06.11

### **Первые германо-китайские консультации на правительственном уровне**

На двусторонних переговорах в рамках Первых германо-китайских консультаций на правительственном уровне (проходили 27-28 июля т.г. в Берлине), Парламентский госсекретарь Министерства сельского хозяйства Германии д-р Герд Мюллер (Gerd Müller) и Министр сельского хозяйства Китая г-н Хан Чангфу (Changfu Han) внесли вклад в укрепление многолетнего тесного сотрудничества аграрных ведомств двух стран.

По итогам пленарного заседания Парламентский госсекретарь д-р Мюллер и Министр Хан подписали «Заявление об интенсификации двустороннего сотрудничества в аграрной сфере». Основными направлениями работы, согласно документу, в ближайшие пять лет будут внедрение современной сельскохозяйственной техники с целью повышения

продуктивности аграрного комплекса, а также осуществление совместных проектов по использованию биомассы в качестве сырья для возобновимой энергетики. Госсекретарь Мюллер заявил, что на ноябрь этого года запланировано торжественное открытие германо-китайского Центра инновационных технологий в животноводстве и совместной учебно-опытной фермы.

Также Госсекретарь Мюллер договорился с Министром Главного управления по контролю качества, инспекции и карантина КНР г-ном Чжи Шупином (Zhi Shuping) о дальнейшем расширении работы над кооперационными проектами. К ним относятся, среди прочего, и оказание помощи в создании Национального исследовательского центра по оценке рисков в Пекине.

<http://www.bmelv.de/SharedDocs/Pressemitteilungen/2011/132-MUE-Deutsch-Chinesische-Regierungskonsultationen.html>

<http://www.bmelv.de/SharedDocs/Pressemitteilungen/2011/133-MUE-Deutsch-Chinesische-Regierungskonsultationen-Projekte.html>

28.06.11

### **25-ый Международный практический семинар для руководящих кадров в сфере работы с сельской молодежью**

Каждые два года – этот не стал исключением – Федеральное министерство сельского хозяйства Германии собирает

руководящие кадры в сфере работы с сельской молодежью из разных стран мира в местечке Херршинг на Аммерзее. В этот раз на 25-ый Международный практический семинар для руководящих кадров в сфере работы с сельской молодежью, проходящий под девизом «Побуждать людей к действию – развивать регионы!», собрались почти 100 экспертов из 55 государств, чтобы разработать конкретные стратегии и практически ориентированные концепции устойчивого развития сельских территорий и усиления сельского хозяйства.

Участие в семинаре, организованном Федеральным ведомством по сельскому хозяйству и продовольствию (BLE) и проходящем под концептуальным руководством Дома баварского сельского хозяйства в Херршинге (Hause der Bayerischen Landwirtschaft Herrsching), дает руководящим кадрам эффективные стимулы для дальнейшей работы. Они углубляют свои методические знания, чтобы затем использовать их для улучшения жизненных условий молодежи в сельских регионах. Таким образом, у экспертов появляется мотивация расширить зону своей профессиональной ответственности.

[http://www.ble.de/cln\\_090/nn\\_417472/DE/06\\_\\_Aktuelles/03\\_\\_Pressemitteilungen/2011/110628\\_\\_AnkuendigungWorkshopHerrsching.html?\\_\\_nnn=true](http://www.ble.de/cln_090/nn_417472/DE/06__Aktuelles/03__Pressemitteilungen/2011/110628__AnkuendigungWorkshopHerrsching.html?__nnn=true)

23.06.11

### **Саммит глав аграрных ведомств стран «двадцатки» в Париже: Принят План действий «Увеличение прозрачности на рынках аграрного сырья»**

«Принятый в Париже План действий содержит действенные меры, реализация которых должна начаться как можно скорее», - такую оценку Плану дала в завершении Саммита глав аграрных ведомств стран «двадцатки» Министр сельского хозяйства Ильзе Айгнер в этот четверг, 23 июня, в Париже. Данный План должен повысить эффективность функционирования аграрных рынков, повысить прозрачность рынка и улучшить информированность его участников, а также сгладить экстремальные колебания цен.

К основным мероприятиям в рамках Плана действий относится создание сельскохозяйственной рыночной информационной системы (AMIS), при помощи которой будет осуществляться мониторинг рыночной ситуации по четырем важнейшим сельскохозяйственным товарным культурам (пшеница, кукуруза, рис, соевые бобы) и формироваться сопоставимые данные по объемам производства и потребления этих культур на международном уровне. Кроме того, в рамках AMIS будет действовать система экстренного оповещения, которая сможет быстро выявлять случаи экстремального повышения цен и быстро на них реагировать. Дополнительно будет создана единая

система сельскохозяйственного гео-мониторинга со спутниковой поддержкой, которая сделает более доступной информацию о погоде и позволит повысить точность ее предсказания.

Более подробную информацию о мероприятиях Плана действий можно найти [здесь](#).

<http://www.bmelv.de/SharedDocs/Pressemitteilungen/2011/127-AI-G20Treffen.html>

23.06.11

### **Единая аграрная политика Евросоюза после 2013: больше заботы об экологии, больше честности, больше конкурентоспособности**

Европейский Парламент предлагает сохранить объем бюджетных средств, выделяемых на реализацию мероприятий Единой аграрной политики ЕС, на текущем уровне вплоть до 2020 года. Только так можно предоставить сельхозпроизводителям Европы достаточно стимулов для обеспечения необходимого уровня продовольственного обеспечения и охраны окружающей среды, а также создать новые рабочие места в аграрном секторе и поднять конкурентоспособность сельскохозяйственного производства в Европейском Союзе, считают депутаты.

Прямые субсидии сельхозпроизводителям должны быть сильнее сопряжены с мероприятиями по охране окружающей среды, такими, как сокращение выброса углекислого газа и уменьшение

потребления энергии. Должна быть создана единая для всего Евросоюза система стимулов, финансируемая из общеевропейского бюджета, позволяющая поддерживать сельхозпроизводителей в их стремлении обеспечить устойчивое развитие сельскохозяйственного производства.

Средства на поддержку сельского хозяйства должны по справедливости распределяться между всеми странами-участницами ЕС и между различными категориями сельхозпредприятий, уверены депутаты. Члены Европарламента согласны с предложением зафиксировать максимальный предел выплат прямых субсидий сельхозпроизводителям, однако настаивают на том, что при определении этих предельных границ должны обязательно учитываться размеры предприятий, число рабочих мест и критерии, связанные с охраной окружающей среды.

Что касается борьбы со спекуляциями на рынках аграрного сырья и экстремальными колебаниями цен, то для решения этих проблем, по мнению депутатов Европарламента, необходимы объединенные усилия всех стран. Европейский Парламент предлагает ввести общемировую систему мониторинга соответствующих запасов с целью предупреждения спекуляций на рынке продовольствия.

Европейская Комиссия сформирует к концу осени соответствующий пакет законодательных актов, затем Европарламент совместно с Европейским Советом примет его окончательную версию.

<http://www.europarl.europa.eu/de/pressroom/content/20110622I-PR22328/html/EU-Agrarpolitik-nach-2013-gr%C3%BCner-fairer-wettbewerbsf%C3%A4higer>

23.06.11

### **Экстренное предписание по реализации в Германии мероприятий Программы поддержки европейских производителей овощей, пострадавших в результате вспышки кишечной инфекции**

Предписание вступило в силу 23 июня т.г., создав, таким образом, правовые основы для начала реализации в Германии мероприятий в рамках Программы поддержки европейских производителей овощей, пострадавших в результате вспышки кишечной инфекции, на которую из бюджета ЕС выделено 210 млн. евро.

Производители овощей могут претендовать на возмещение убытков в случае, если имеются доказательства, что выращенные ими огурцы, томаты, определенные сорта салата, эндивий, паприка и цуккини не смогли найти сбыта в период с 26 мая по

30 июня 2011 г. в связи со вспышкой кишечной инфекции в Германии. Правом подать заявление на возмещение убытков обладают все производители овощей, вне зависимости от их принадлежности к определенному объединению производителей.

Реализация мероприятий Программы поддержки в Германии возлагается на администрацию федеральных земель. Пострадавшие производители овощей должны немедленно обратиться в [соответствующие структуры](#) своей федеральной земли, которые должны зафиксировать каждое обращение и проверить его правомочность. Затем в администрациях земель до 11 июля включительно будут оформляться заявления о возмещении убытков.

[http://www.ble.de/cln\\_090/nn\\_417472/DE/01\\_\\_Marktangelegenheiten/ENEK-Hilfe\\_\\_20110624.html?\\_\\_nnn=true](http://www.ble.de/cln_090/nn_417472/DE/01__Marktangelegenheiten/ENEK-Hilfe__20110624.html?__nnn=true)

23.06.11

### **Новые направления поддержки аграрного экспорта**

В обновленной программе поддержки экспорта Федерального министерства продовольствия, сельского хозяйства и защиты прав потребителей Германии (BMELV) речь идет не только о стимулировании экспорта продуктов питания, но и о передаче знаний. Наряду с мероприятиями, направленным на улучшение

имиджа производимых в Германии пищевых продуктов, в список входят и другие меры поддержки экспорта.

К ним относятся, например, ознакомительные поездки с целью открытия новых рынков или деловые поездки в целевые страны для налаживания контактов с местными импортерами. Кроме того, в будущем могут получить поддержку комплексные целевые поездки представителей предприятий-поставщиков и местных властей из целевых стран в Германию, а также показы машин и оборудования и «дни поля».

Общую информацию по [стимулированию аграрного экспорта](#) и актуальную [Программу мероприятий по стимулированию аграрного экспорта](#) можно найти на веб-сайте Федерального ведомства по сельскому хозяйству и продовольствию (BLE).

[http://www.ble.de/cln\\_090/nn\\_417472/DE/01\\_\\_Marktangelegenheiten/02\\_\\_Exportfoerderung/ExportfoerderungNeuausrichtung.html?\\_\\_nnn=true](http://www.ble.de/cln_090/nn_417472/DE/01__Marktangelegenheiten/02__Exportfoerderung/ExportfoerderungNeuausrichtung.html?__nnn=true)

22.06.11

### **ЕС: Маркировка продуктов питания в интересах потребителей**

22 июня 2011 г. страны-участницы ЕС ратифицировали общее Соглашение, утверждающее единые правила маркировки продуктов питания, вступающие в силу в ближайшем будущем.

Теперь на готовые упакованные продукты в обязательном порядке будет наноситься информация для потребителей о пищевой ценности данного продукта. По новым правилам информация об энергетической ценности, а также о содержании жиров, углеводов, белков, соли и сахара в расчете на 100 гр. или на 100 мл должна располагаться на одном и том же, хорошо видимом месте на упаковке; опционально возможно размещение информации о пищевой ценности продукта в расчете на одну порцию.

Новые правила определяют минимальный размер шрифта, которым набрана вся обязательная для размещения на упаковке информация – не менее 1,2 мм в высоту. Однако в случае, если общая площадь упаковки составляет менее 80 см<sup>2</sup>, допускается минимальный размер шрифта в 0,9 мм.

Третьим важным элементом Соглашения стало расширение списка продуктов, подпадающих под обязательное указание места их происхождения. Теперь стало обязательным указание страны происхождения для свежей свинины, баранины, козлятины и мяса птицы. Также оно распространяется на фрукты и овощи, мед, оливковое масло и на другие продукты в случае, если неуказание данных о стране происхождения может ввести потребителя в заблуждение. Изменения в маркировке продуктов питания в ЕС затрагивают теперь еще и такой аспект, как

указание содержания аллергенов. В ближайшем будущем они будут указываться на упаковке в первую очередь.

<http://www.eu2011.hu/de/praesidentschaft-verbraucherfreundliche-re-lebensmittelkennzeichnung-der-eu>

22.06.11

### **Экологическое сельское хозяйство в Германии: рост продолжается**

Как и в предыдущие годы, по итогам 2010 г. экологическое сельское хозяйство в Германии снова продемонстрировало значительный рост – увеличение площадей, обрабатываемых по правилам экологического земледелия, составило 4,6 % (в 2009 г. – на 4,3 %), а число предприятий экологического сельского хозяйства возросло на 4,3 % (в 2009 г. – на 6,2 %). Таким образом, в Германии на конец 2010 г. общая площадь сельскохозяйственных угодий, обрабатываемых по единым для стран ЕС правилам экологического земледелия достигла 990, 702 тыс. га, а число предприятий экологического сельского хозяйства составило 21942 единиц.

Доля предприятий экологического сельского хозяйства в общем числе сельскохозяйственных предприятий в 2010 г. достигла 7,3 % (в 2009 г. – 5,6 %), а доля сельхозугодий, обрабатываемых по правилам экологического сельского хозяйства, среди всех сельхозугодий поднялась до 5,9 % (в 2009 г. – 5,6 %). Также в

2010 г. наблюдался рост числа предприятий, занимающихся переработкой экологически чистой продукции – их стало 7703, что на 4,5 % больше, чем в 2009 г. Всего в секторе производства экологически чистой продукции в 2010 г. действовали 32714 различных предприятий (производители сырья, переработчики, импортеры).

Более подробную информацию по теме можно найти здесь: [«Экологическое земледелие: итоги 2010 г.»](#)

<http://www.bmelv.de/SharedDocs/Pressemitteilungen/2011/124-Oekolandbau-Deutschland.html>

20.06.11

### **В 2012 г. ЕС будет выделено только 113 млн. евро для продовольственной помощи нуждающимся**

Общий объем средств, выделяемых для продовольственной помощи нуждающимся в 2012 году в ЕС утвержден в размере 113 млн. евро. По сравнению с 500 млн. евро, выплачиваемыми на эти цели в предыдущие годы, текущая сумма выглядит более чем скромной. Причиной столь значительных сокращений стало объявленное в апреле текущего года решение Европейского суда, которое устанавливает, что по существующим правилам для этой программы может использоваться только продовольствие, являющееся частью государственных продовольственных запасов Евросоюза. Таким образом, в распоряжении программы в 2012 г.

оказываются только сильно поредевшие интервенционные запасы, состоящие из 162 тыс. тонн зерна и 54 тыс. тонн сухого молока.

Хотя Европейский Союз может похвастаться одним из самых высоких уровней жизни в мире, некоторые из его жителей не могут обеспечить себе достаточный уровень потребления продовольствия. По примерным подсчетам, в ЕС около 43 млн. человек живут за чертой бедности, то есть остаются без нормального питания каждый второй день. В 2009 г. в рамках программы продовольственной помощи среди 18 млн. человек из 19 стран-участниц Евросоюза было распределено более 440 тыс. тонн продуктов питания.

Документы и дополнительную информацию по программе продовольственной помощи можно найти здесь: [http://ec.europa.eu/agriculture/markets/freefood/index\\_de.htm](http://ec.europa.eu/agriculture/markets/freefood/index_de.htm)

<http://europa.eu/rapid/pressReleasesAction.do?reference=IP/11/756&format=HTML&aged=0&language=DE&guiLanguage=en>

20.06.11

### **«Сохранить для будущего старинные сорта фруктов»**

«Сохранить для будущего старинные сорта фруктов» - под таким лозунгом Федеральное ведомство по сельскому хозяйству и

продовольствию (BLE) представило свою работу в рамках проекта «Германский генетический банк плодовых культур». Сара Зенсен (Sarah Sensen) из Информационно-координационного центра по сохранению биологического разнообразия (IBV) при Федеральном ведомстве по сельскому хозяйству и продовольствию разъясняла посетителям выставки «Бундесгартен – 2011» (BUGA-2011) цели этого проекта и предлагала ознакомиться с разнообразием сортов плодовых культур.

Координируемый Федеральным ведомством исследовательский проект «Германский генетический банк плодовых культур» после пяти лет работы выявил, что в Германии существует более 6450 разнообразных культурных сортов 50 видов плодовых культур. Для того чтобы заложить надежный генетический базис для дальнейшего возделывания плодовых культур, разные локальные коллекции сортов собираются в единый генетический банк для дальнейшей организации и взаимной координации. Таким образом, все виды и сорта плодовых культур должны быть сохранены и документированы по самым высоким стандартам в рамках охранных мероприятий проекта.

[http://www.ble.de/cln\\_090/nn\\_417472/DE/06\\_\\_Aktuelles/BUGA2011\\_\\_Kirschen.html?\\_\\_nnn=true](http://www.ble.de/cln_090/nn_417472/DE/06__Aktuelles/BUGA2011__Kirschen.html?__nnn=true)

17.06.11

### **«День немецкого крестьянина - 2011» пройдет под девизом «Мы создаем ценности!»**

В этом году «День немецкого крестьянина» пройдет в г. Кобленц с 29 июня по 1 июля 2011 г. Лозунг мероприятия звучит как «Мы создаем ценности!». Этим девизом Немецкий крестьянский союз (DBV) подчеркивает основную идею «Дня немецкого крестьянина» - показать те достижения и тот вклад в экономику и общество, что приносят германские сельхозпроизводители и их семьи. На мероприятие приглашены высокопоставленные гости, среди которых – Бундесканцлер д-р Ангела Меркель (Angela Merkel), Премьер-министр Курт Бек (Kurt Beck), Федеральный министр сельского хозяйства Ильзе Айгнер (Ilse Aigner) и недавно вступившая в должность Министр по охране окружающей среды, сельскому хозяйству, продовольствию, виноградарству и лесному хозяйству федеральной земли Рейнланд-Пафльц Ульрике Хёфкен (Ulrike Höfken). Всего, с учетом пятисот делегатов и многочисленных гостей из политических, аграрно-экономических, научных кругов и СМИ на «Дне немецкого крестьянина» ожидается около тысячи участников.

После выступления Бундесканцлера Ангелы Меркель «крестьянский парламент» займется рассмотрением проблем мировой продовольственной безопасности. Еще одной темой для

обсуждения будет «Единая аграрная политика Евросоюза (GAP) после 2013 г.». В рамках трех профильных форумов планируются оживленные дискуссии по темам «Единая аграрная политика после 2020 г.» (форум №1), «Переход к альтернативной энергетике и защита земель» (форум №2) и «Обсуждение ценностей – на пути к идеальному представлению о Немецком крестьянском союзе» (форум №3).

Полную программу всех мероприятий в рамках «Дня немецкого крестьянина» в Кобленце можно найти на сайте Немецкого крестьянского союза [www.bauernverband.de](http://www.bauernverband.de).

<http://www.bauernverband.de/?redid=152813&mid=420128>

17.06.11

### **Заработала общегосударственная система раннего обнаружения диоксина**

Одним из мероприятий, намеченных к реализации Федеральным министром защиты прав потребителей Ильзе Айгнер после разразившегося в начале года в Германии «диоксинового скандала», стало законодательное закрепление деятельности общегосударственной системы раннего обнаружения диоксина в продуктах питания и кормах. Бундесрат утвердил в эту пятницу, 17 июня, предложение внести в Стандарты качества для продуктов питания и кормов (Lebensmittel- und Futtermittelgesetzbuch – LFGB) обязательные к исполнению изменения,

касающиеся ужесточения контроля содержания диоксина. Эти законодательные изменения были уже утверждены большинством голосов 26 мая на пленарном заседании Бундестага.

Теперь производители продуктов питания и кормов в законодательном порядке обязаны сообщать все результаты исследований своей продукции на содержание диоксина и тому подобным опасным для здоровья веществам. Федеральное ведомство по защите прав потребителей и безопасности продуктов питания будет собирать предоставленные результаты в единый банк данных и каждые три месяца подводить итоги. Также и частные лаборатории теперь обязаны сообщать в соответствующие контрольные государственные органы об обнаружении ими в продуктах питания и кормах любых опасных для здоровья веществ в дозах, превышающих максимально допустимые.

Умышленное непредставление предприятием требуемых данных будет расцениваться как нарушение закона. Предумышленный выпуск в продажу продуктов, заведомо не подходящих для употребления в пищу, с целью получения дополнительной прибыли, а также повторное нарушение данного закона будет наказываться либо лишением свободы на срок до двух лет, либо денежным штрафом на сумму до 100 тыс. евро.

<http://www.bmelv.de/SharedDocs/Pressemitteilungen/2011/121-AI-Aktionsplan-Dioxin-LFGB.html>

16.06.11

### **Брюссель блокирует выплаты возмещения по налогу на дизельное топливо для сельского хозяйства**

Сельхозпроизводители Германии напрасно ждут выплаты обещанного возмещения по налогу на дизельное топливо для сельского хозяйства за 2010 г., сообщает Немецкий крестьянский союз (DBV). Соответствующие изменения в «Законе о налогах на энергоносители», которые оговаривают льготы по налогу на дизельное топливо для сельского хозяйства и навсегда отменяют такие дискриминирующие ограничения по налоговым льготам, как «самовозмещение» (установление минимальной суммы годовых налоговых выплат, после которой можно претендовать на возмещение, из-за чего предприятиям, выплачивавшим за год налог за дизель на сумму менее 350 евро, эти затраты не возмещались), а так же «верхняя граница», по которой предприятие могло получить возмещение налоговых выплат максимум за 10 тыс. литров дизеля в год, вступил в силу еще в марте 2011 г. С момента своего вступления в силу обновленный закон был передан на нотификацию в Комиссариат ЕС по налогам и таможенным сборам, поскольку для выплаты компенсаций по налогу на дизельное топливо для

сельхозпроизводителей требуется признание соответствия их правовым нормам, регламентирующим аграрное субсидирование. Но после трех месяцев рассмотрения оно так и не было получено.

В связи с этим Президент Немецкого крестьянского союза (DBV) Герд Зоннляйтнер (Gerd Sonnleitner) обратился с письмом к Комиссару ЕС по вопросам налогообложения и таможенного регулирования Альгирдасу Шемете (Algirdas Šemeta). В своем письме Герд Зоннляйтнер указывает на то, что столь долгое ожидание выплаты компенсации может привести к серьезным проблемам с текущей ликвидностью у сельхозпроизводителей Германии. «К тому же создается впечатление, что эти выплаты напрямую блокируются Брюсселем», - отмечает в своем письме Комиссару ЕС Шемете Зоннляйтнер.

<http://www.bauernverband.de/?redid=152813&mid=420008>

15.06.11

### **Молочная отрасль Германии: итоги 2010 года**

Берлинское «Центральное ведомство по составлению отчетов о молочном рынке ГмбХ» (Zentrale Milchmarkt Berichterstattung GmbH – ZMB) исследовало германский рынок молока в 2010 г. и представило итоги своего исследования в формате отчета, который можно [скачать здесь в формате \\*.pdf](#).

[http://www.milchindustrie.de/de/presse/artikel-archiv/jahresbericht\\_zmb\\_vorlaeufig\\_2010/](http://www.milchindustrie.de/de/presse/artikel-archiv/jahresbericht_zmb_vorlaeufig_2010/)

14.06.11

### **Стимулирование инноваций в агротехнике: для осуществления выбраны самые интересные проекты**

Издавая распоряжение о стимулировании инноваций в агротехнике, германское Министерство сельского хозяйства ставило своей целью поддержать совместные усилия экономических и научных кругов, направленные на развитие немецкого аграрного комплекса. Для участия в программе поддержки приглашались сельскохозяйственные предприятия и исследовательские организации, готовые предоставить черновые варианты инновационных проектов в сфере агротехники. Из всех представленных вариантов 41 комплексный проект, разработанный усилиями 136 различных предприятий и учреждений, был признан подходящим для осуществления.

Представленные варианты проектов охватывают широкий спектр тем, среди которых – как чисто машинно-технические инновации, так и разработки в области растениеводства и животноводства. Черновые варианты, относящиеся к сфере растениеводства, затрагивают в основном темы защиты растений и внесения удобрений. Проектные разработки по тематике животноводства связаны, среди прочего, с индивидуальным

подходом к животным с целью повышения качества в процессе производства животной продукции, а также с мечением животных.

Выделяемая на поддержку проектов в рамках программы стимулирования инноваций в агротехнике сумма составляет 27,4 млн. евро. Участвующие в программе предприятия, как крупные, так и средние или мелкие, в среднем будут нести самостоятельно около 27,7 % расходов по своим проектам.

[http://www.ble.de/cln\\_090/nn\\_417472/DE/04\\_\\_Forschungsfoerderung/01\\_\\_Innovationsfoerderung/01\\_\\_BMELV/Aktuelles/InnovationenAgrartechnikZwischenstand.html?\\_\\_nnn=true](http://www.ble.de/cln_090/nn_417472/DE/04__Forschungsfoerderung/01__Innovationsfoerderung/01__BMELV/Aktuelles/InnovationenAgrartechnikZwischenstand.html?__nnn=true)

10.06.11

### **Цены на аграрное сырье продолжают оставаться высокими**

Цены на аграрное сырье на мировых рынках продолжают оставаться высокими – такие результаты показывают последние исследования Сельскохозяйственной и продовольственной организации ООН (ФАО ООН). Данные анализа мировых рынков основных сельскохозяйственных культур говорят о том, что уровень обеспеченности продовольствием оставляет желать лучшего. По мнению Немецкого крестьянского союза (DBV), именно с дефицитным положением на мировых рынках связана относительно благополучная ситуация с внутренними

закупочными ценами на продукцию сельского хозяйства в Германии. Однако весь позитивный эффект от роста закупочных цен сводит на нет значительное увеличение стоимости энергоресурсов и минеральных удобрений.

Ежемесячно публикуемый ФАО ценовой индекс для важнейших видов сельскохозяйственного сырья, реализуемого на мировых рынках, таких как зерно, семена масличных культур, молоко, мясо и сахар, в мае т.г. по сравнению с апрелем упал на один процентный пункт, однако все равно оставался на 27 % выше, чем показатель мая 2010 г. Общий ценовой индекс, рассчитываемый на основе взвешенных по количеству экспортных цен в мае т.г. составил 232, недалеко уйдя от 235 в апреле. Мировые цены на зерно в мае этого года упали на один процентный пункт по сравнению с апрелем, но выросли на 69 % по сравнению с маем прошлого, 2010 г. Опасениям, связанным с неблагоприятными погодными условиями в Европе и Северной Америке, противостоят позитивные ожидания, связанные с улучшением ситуации с обеспечением зерном и снятием запрета на его экспорт в Украине и России.

<http://www.bauernverband.de/?redid=152813&mid=419590>

10.06.11

### **Принят закон о налоговых льготах: сельхозпроизводители тоже не забыты**

Немецкий Бундестаг принял на этой неделе Закон о налоговых льготах в 2011 г. По сообщению Немецкого крестьянского союза (DBV), при этом не были забыты и сельскохозяйственные производители. Например, фермеры, ведущие сельскохозяйственную деятельность для получения дополнительного дохода, а также работодатели, ведущие свою деятельность в сельском хозяйстве, могут воспользоваться увеличением суммы налоговых вычетов из доходов, получаемых за счет наемного труда (Arbeitnehmerpauschale). Тем фермерам, в семьях которых есть дети, станет проще получать "детские выплаты" (Kindergeld). Кроме того, будет, наконец, удлинен срок подачи налоговых деклараций для предприятий сельского и лесного хозяйства, как это было сделано ранее для ремесленных предприятий. И, наконец, отмена электронной подписи позволит и сельскохозяйственным производителям пользоваться всеми преимуществами электронного выставления счетов.

<http://www.bauernverband.de/?redid=152813&mid=419598>

09.06.11

### **Пора подавать заявки: Евросоюз выделяет средства на мероприятия по стимулированию сбыта**

До 30 ноября текущего года отраслевые и центральные союзы отраслей аграрного и пищевого сектора могут подать заявки на получение средств от Евросоюза на поддержку мероприятий по сбыту своей продукции на внутреннем рынке. Соответствующие концепты стимулирующих мероприятий до 15 сентября т.г. должны быть направлены в Федеральное ведомство по сельскому хозяйству и продовольствию (BLE).

Европейская Комиссия целенаправленно поддерживает инициативы, целью которых является улучшение имиджа произведенной в Европейском Союзе сельскохозяйственной продукции и информирование потребителей о качестве и безопасности продуктов питания европейского производства, а также о способах и процессах их изготовления. В зависимости от издержек, доля финансовой поддержки со стороны ЕС для подобных программ по стимулированию сбыта или информированию потребителей может составить до 50 %.

Более подробную информацию, а также текст официального извещения можно найти здесь: [www.ble.de/absatzfoerderung](http://www.ble.de/absatzfoerderung).

[http://www.ble.de/cln\\_090/nn\\_417472/DE/06\\_\\_Aktuelles/03\\_\\_Pressemitteilungen/2011/110609\\_\\_AbsatzfoerderungNeueMittel.html?\\_\\_nnn=true](http://www.ble.de/cln_090/nn_417472/DE/06__Aktuelles/03__Pressemitteilungen/2011/110609__AbsatzfoerderungNeueMittel.html?__nnn=true)

08.06.11

### **Сельхозпроизводители ЕС, пострадавшие в результате вспышки кишечной инфекции в Германии, получают компенсацию**

Европейский Союз выплатит сельскохозяйственным производителям, пострадавшим в результате вспышки кишечной инфекции в Германии, компенсации на общую сумму в минимум 150 млн. евро. На экстренном заседании Совета аграрных министров ЕС 7 июня 2011 г. в Люксембурге Европейская Комиссия приняла на рассмотрение соответствующее предложение.

По предварительным оценкам, эта сумма покроет тридцать процентов причиненного ущерба. Однако многие страны-участницы Евросоюза настаивали на стопроцентном возмещении понесенных убытков. На этом фоне Дациан Чиолос (Dacian Cioloș), Комиссар ЕС по аграрным вопросам, пообещал, что первоначальный вариант предложения будет оперативно переработан и сумма выплат повышена. Подтверждение отправленного на рассмотрение в Европейскую Комиссию Постановления должно быть получено в течение трех дней, а его окончательное согласование в рамках профильного комитета в

составе представителей аграрных министерств стран-участниц ЕС может быть проведено 14 июня.

<http://www.eu2011.hu/de/landwirte-erhalten-entschaedigung-wegen-ehec-epidemie>

08.06.11

### **Специальное совещание федерального и региональных Министерств здравоохранения и защиты прав потребителей**

В связи с текущей ситуацией со вспышкой в Германии кишечной инфекции, вызванной бактерией из семейства Escherichia coli, Министры здравоохранения и защиты прав потребителей из федеральных земель Германии, а также Федеральный министр здравоохранения Даниэль Бар (Daniel Bahr), Федеральный министр защиты прав потребителей Ильзе Айгнер (Ilse Aigner) вместе с Комиссаром ЕС по вопросам здравоохранения и защиты прав потребителей Джоном Далли (John Dalli) 8 июня т.г. собрались на специальное заседание в Берлине.

В рамках заседания информацию о текущем положении представили Президенты Института Роберта Коха (Robert Koch-Institut), Федерального ведомства по защите прав потребителей и безопасности продуктов питания (Bundesamt für Verbraucherschutz und Lebensmittelsicherheit), а также Федерального института оценки рисков (Bundesinstitut für Risikobewertung). "В

настоящий момент делается все возможное, чтобы выявить источник этого агрессивного возбудителя инфекции и остановить распространение болезни. Германские власти согласовывают свои действия на национальном и международном уровне, объединяют результаты своих усилий и действуют в высшей степени профессионально. Хотя проясняется все больше и больше деталей, источник заражения пока еще не установлен со стопроцентной точностью. Однако я считаю правильным и необходимым, доводить до сведения общественности любую новую информацию о ходе исследования. Работающая на опережение защита здоровья потребителей является нашим главным приоритетом, и мы будем упорно над этим работать", - заявила в рамках заседания Федеральный министр сельского хозяйства и защиты прав потребителей Ильзе Айгнер.

[http://www.bmelv.de/SharedDocs/Standardartikel/Ernaehrung/SichereLebensmittel/Hygiene/EHEC\\_LaenderMinisterkonferenz.html](http://www.bmelv.de/SharedDocs/Standardartikel/Ernaehrung/SichereLebensmittel/Hygiene/EHEC_LaenderMinisterkonferenz.html)

07.06.11

### **Экспортный потенциал аграрного и продовольственного сектора: подведены позитивные итоги**

Сегодня Министерством продовольствия, сельского хозяйства и защиты прав потребителей Германии (BMELV) совместно с Министерством иностранных дел и Федеральным объединением германских предприятий пищевой промышленности провели

"День внешнеэкономической деятельности". Министерство продовольствия и сельского хозяйства подвело позитивные итоги экспортной деятельности аграрного и продовольственного сектора. Согласно им, рост объемов внешней торговли сельскохозяйственной продукцией и продуктами питания и в первом квартале 2011 г. характеризуется двузначными цифрами. Так, объемы экспорта и импорта увеличились на 12,2 % каждый по сравнению с тем же периодом предыдущего года. При этом объем импорта составил 15,9 млрд. евро, а объем экспорта – 13,4 млрд. евро.

"Позитивные тенденции 2010-го года продолжают свое развитие", - подытожил Парламентский госсекретарь Министерства сельского хозяйства Германии д-р Герд Мюллер (Gerd Müller). Например, экспорт в страны вне ЕС в первом квартале этого года вырос на 27,5 %. При этом Россия, опередив Швейцарию и Соединенные Штаты, стала самым значительным рынком среди стран вне Евросоюза – объем экспорта аграрной продукции и пищевых продуктов в эту страну составил 472 млн. евро, увеличившись по сравнению с прошлым годом на 40 %. Особо стоит отметить успехи экспорта молочной продукции, объем которого составил почти 2 млрд. евро, поднявшись на 20 %. "Наши инструменты стимулирования внешней торговли дают плоды", - отметил Госсекретарь Мюллер.

Более подробную информацию об объемах аграрного экспорта в 2010 г. на немецком языке Вы найдете в новой информационной брошюре "[Внешняя торговля Германии сельскохозяйственной продукцией и продовольствием](#)", данные о мероприятиях по стимулированию экспорта – в еще одной актуальной брошюре "[Программа Федерального министерства продовольствия, сельского хозяйства и защиты прав потребителей по стимулированию экспорта в германском сельском хозяйстве и пищевой промышленности](#)", а также на сайте [www.agrarentwicklung.de](http://www.agrarentwicklung.de).

Рабочий перевод выборочных разделов брошюры «Внешняя торговля Германии сельскохозяйственной продукцией и продовольствием» на русский язык Вы найдете в приложении к настоящему информационному бюллетеню.

<http://www.bmelv.de/SharedDocs/Pressemitteilungen/2011/118-MUE-Aussenwirtschaftstag-2011.html>

07.06.11

### **Тематический совет по устойчивому развитию возобновимой биоэнергетики: Достигнуты первые поставленные цели**

7 июня 2011 г. состоялось заседание Тематического совета по устойчивому развитию возобновимой биоэнергетике при Федеральном ведомстве по сельскому хозяйству и

продовольствию Германии (BLE-Fachbeirat Nachhaltige Bioenergie), объединившего в своем составе представителей профильных союзов по охране окружающей среды, защите прав потребителей и экономике, а также федеральных и региональных министерств и ведомств. Основными темами для обсуждения на заседании были, наряду с процессом выполнения в Германии поставленных в Предписании ЕС по вопросам возобновимой энергетике (Erneuerbaren-Energien-Richtlinie) требований также и текущее состояние реализации пунктов Положения в других странах Евросоюза.

Федеральное ведомство по сельскому хозяйству и продовольствию (BLE) представило на заседании совета свою работу в рамках Клуба по вопросам возобновимой энергетике (REFUREC), который является платформой, объединяющей профильные министерства и ведомства стран-участниц ЕС, ответственные за реализацию требований, поставленных ЕС в сфере развития возобновимой энергетике. Этот клуб способствует обмену информацией и служит гарантом гармоничного и согласованного движения стран ЕС к устойчивому развитию возобновимой биоэнергетики. Кроме этого, Федеральное ведомство по сельскому хозяйству и продовольствию представило вниманию собравшихся доклад о реализации требований Предписания ЕС по вопросам возобновимой энергетике в рамках признанной им системы

сертификации при помощи специализированных сертификационных центров.

[http://www.ble.de/cln\\_090/nn\\_417472/DE/02\\_\\_Kontrolle\\_\\_Zulassung/05\\_\\_NachhaltigeBiomasseherstellung/Aktuelles/Fachbeirat-NachhaltigeBioenergie\\_\\_110607.html?\\_\\_nnn=true](http://www.ble.de/cln_090/nn_417472/DE/02__Kontrolle__Zulassung/05__NachhaltigeBiomasseherstellung/Aktuelles/Fachbeirat-NachhaltigeBioenergie__110607.html?__nnn=true)

06.06.11

### **Состояние посевов зерновых, лугов и пастбищ вызывает тревогу**

Даже после того, как в ряде регионов прошли сильные дожди с грозами, тревога за урожай в сезоне 2011 не оставляет немецких сельхозпроизводителей. Особенно сильны опасения крестьян в районах лугопастбищного животноводства в регионах германского среднегорья, связанные с жаркой и сухой погодой на большей части территории страны. Во многих местах невозможно было провести первый укос трав.

Выпавшие на днях на западе и юго-западе Германии кратковременные осадки были столь обильны, что дождевая влага не успевала впитываться в сильно пересушенную землю и просто стекала в низины, не давая питания корням. Так что столь ожидаемое улучшение состояния посевов так и не наступило.

Во многих местах наблюдается преждевременное созревание озимого ячменя, который входит в фазу спелости, даже не сформировав полноценные зерна. Кроме бедственного состояния

посевов зерна и рапса, большими проблемами для предприятий молочного скотоводства обернулась невозможность провести первый укос трав. Тем важнее для предприятий, возделывающих кормовые культуры, становятся перспективы будущего урожая кукурузы, для которой также необходимо достаточное количество осадков.

<http://www.bauernverband.de/?redid=152813&mid=419344>

## Новости российского АПК

30.06.11

**С 1 июля у нерадивых хозяев начнут отбирать земли сельхозназначения**

Источник: Агентство АгроФакт <http://www.agronews.ru/newss-how.php?NId=66972>

30.06.11

**Владимир Путин призвал поднять зарплату сельским врачам**

Источник: Информагентство РАД <http://rad.su/modules/news/article.php?storyid=14183>

30.06.11

**На развитие овощеводства будет выделено более 80 млрд. рублей**

Источник: Агентство АгроФакт <http://www.agronews.ru/newss-how.php?NId=66970>

29.06.11

**Россия разрешила ввоз овощей из Нидерландов и Бельгии**

Источник: РАД <http://rad.su/modules/news/article.php?storyid=14178>

ИА «Новый Регион» <http://www.nr2.ru/>

29.06.11

**Владимир Путин: Нужно, чтобы субсидии дошли до сельхозпроизводителей, сохранивших поголовье КРС**

Источник: Информагентство РАД <http://rad.su/modules/news/article.php?storyid=14170>

28.06.11

**Общее собрание членов Российской ассоциации производителей сельхозтехники «Росагромаш»**

Источник: Агентство АгроФакт <http://www.agronews.ru/newss-how.php?NId=66930>

27.06.11

**Рязанские власти откроют школу для будущих фермеров**

Источник: Агентство АгроФакт <http://www.agronews.ru/newss-how.php?NId=66898>

24.06.11

**Валентин Денисов: Российское аграрное движение станет объединяющей платформой для бизнеса, отраслевых союзов, общественных организаций**

Источник: Пресс-служба Комитета Госдумы по аграрным вопросам

<http://www.komitet2-20.km.duma.gov.ru/site.xp/052057124054056048.html>

24.06.11

**Татарстан: новый завод по производству премиксов и закладка семенного завода**

Источник: Минсельхоз РФ

<http://www.mcx.ru/news/news/show/4750.78.htm>

<http://www.mcx.ru/news/news/show/4753.78.htm>

24.06.11

**«Россельхозбанк» снижает ЛПХ ставку по кредитам до 14% годовых**

Источник: Информагентство РАД <http://rad.su/modules/news/article.php?storyid=14153>

23.06.11

**Состоялся V съезд Российского аграрного движения**

Источник: Информагентство РАД

<http://rad.su/modules/news/article.php?storyid=14142>

<http://rad.su/modules/news/article.php?storyid=14152>

<http://rad.su/modules/news/article.php?storyid=14145>

23.06.11

В России полностью завершен яровой сев

Источник: Минсельхоз РФ

<http://www.mcx.ru/news/news/show/4747.78.htm>

23.06.11

**Производителям мяса птицы и свинины выделяют дополнительно 9 млрд. рублей дотаций**

Источник: Агентство АгроФакт <http://www.agronews.ru/newss-how.php?NId=66825>

22.06.11

**Россия примет активное участие в реализации инициатив Плана действий «Группы 20» в сфере волатильности цен на продовольствие и развития сельского хозяйства**

Источник: Минсельхоз РФ

<http://www.mcx.ru/news/news/show/4746.78.htm>

22.06.11

**Сельхозпроизводство в России за январь-май возросло**

Источник: Агентство АгроФакт <http://www.agronews.ru/newss-how.php?NId=66808>

22.06.11

**Россия и ЕС согласовали порядок допуска овощей в РФ**

Источник: Агентство АгроФакт <http://www.agronews.ru/newss-how.php?NId=66822>

21.06.11

**Минэнерго и Минсельхоз: нужна программа развития биоэнергетики**

Источник: Агентство АгроФакт <http://www.agronews.ru/newss-how.php?Nid=66792>

20.06.11

**В Калужской области строят сельское жилье по программе «Жилье для профессионалов»**

Источник: Информагентство РАД <http://rad.su/modules/news/article.php?storyid=14128>

17.06.11

**Подписан договор о создании Ассоциации содействия развитию агропромышленных и агротехнологических парков**

Источник: сайт AGRO.RU <http://www.agro.ru/news/news.aspx?p=18390>

17.06.11

**В 2010 г. рынок сыров в России вырос на 3,5%**

Источник: сайт Milknet.ru <http://milknet.ru/news/read?id=252281>

16.06.11

**Представлен национальный доклад о реализации Госпрограммы развития сельского хозяйства**

Источник: Информагентство РАД <http://rad.su/modules/news/article.php?storyid=14117>

Пресс-служба Комитета по аграрным вопросам Государственной Думы

<http://www.komitet2-20.km.duma.gov.ru/site.xp/052057124054055049.html>

16.06.11

**Стартовала Всероссийская программа стимулирования потребления молока и молочных продуктов**

Источник: Минсельхоз РФ

<http://www.mcx.ru/news/news/show/4733.78.htm>

ИА DairyNews [http://www.dairynews.ru/dairyfarm/detail.php?IB-LOCK\\_ID=1&SECTION\\_ID=16&ELEMENT\\_ID=52694](http://www.dairynews.ru/dairyfarm/detail.php?IB-LOCK_ID=1&SECTION_ID=16&ELEMENT_ID=52694)

16.06.11

**Меморандум о сотрудничестве в аграрной сфере между Россией и Иорданией**

Источник: Минсельхоз РФ

<http://www.mcx.ru/news/news/show/4735.78.htm>

15.06.11

**СОЮЗМОЛОКО и «Ашан» подписали Соглашение о намерениях**

Источник: Минсельхоз РФ

<http://www.mcx.ru/news/news/show/4728.78.htm>

14.06.11

**РЗС провел XII Международный зерновой раунд**

Источник: сайт АГРО.РУ <http://www.agro.ru/news/news.aspx?p=18340>

14.06.11

**Передача земель в собственность в сельской местности будет упрощена**

Источник: СОВЭКОН

[http://sovecon.ru/analytics/market/2011/06/14/news\\_5232.html](http://sovecon.ru/analytics/market/2011/06/14/news_5232.html)

РИА «Новости» <http://www.rian.ru/>

14.06.11

**Агробизнесклуб России и Дании начал свою работу**

Источник: сайт AgroNews <http://www.agronews.ru/newsshow.php?NId=66659>

14.06.11

**Программа социального развития села продлена до 2013 года**

Источник: Информагентство РАД <http://rad.su/modules/news/article.php?storyid=14101>

14.06.11

**Состоялся II Всероссийский форум сельских поселений**

Источник: Информагентство РАД <http://rad.su/modules/news/article.php?storyid=14108>

<http://rad.su/modules/news/article.php?storyid=14105>

10.06.11

**В Краснодарском крае планируют построить 100 семейных молочных ферм до конца 2011 года**

Источник: Информагентство РАД <http://rad.su/modules/news/article.php?storyid=14100>

07.06.11

**Аграрии договорились о минимальных ценах на зерно**

Источник: сайт "Зерно Он-Лайн" <http://www.zol.ru/z-news/show-links.php?id=74662>

07.06.11

**Соглашение между Правительством Российской Федерации и Кабинетом Министров Украины о сотрудничестве в области карантина растений**

Источник: Минсельхоз РФ

<http://www.mcx.ru/news/news/show/4712.78.htm>

07.06.11

**Остановить африканскую чуму свиней**

Источник: Минсельхоз РФ

<http://www.mcx.ru/news/news/show/4709.78.htm>

06.06.11

**Владельцы личных подсобных хозяйств не будут платить налоги**

Источник: Сайт Dairynews.ru

[http://www.dairynews.ru/dairyfarm/detail.php?](http://www.dairynews.ru/dairyfarm/detail.php?IBLOCK_ID=1&SECTION_ID=16&ELEMENT_ID=52277)

[IBLOCK\\_ID=1&SECTION\\_ID=16&ELEMENT\\_ID=52277](http://www.dairynews.ru/dairyfarm/detail.php?IBLOCK_ID=1&SECTION_ID=16&ELEMENT_ID=52277)

06.06.11

**Круглый стол «Актуальные вопросы агрострахования в России»**

Источник: Электронный журнал IDK.Эксперт

[http://exp.idk.ru/news/russian\\_rinok/itogi-raboty-kruglogo-stola-konferencii-na-temu-%C2%ABaktualnye-voprosy-agrostrakhovaniya-v-rossii%C2%BB/334323/](http://exp.idk.ru/news/russian_rinok/itogi-raboty-kruglogo-stola-konferencii-na-temu-%C2%ABaktualnye-voprosy-agrostrakhovaniya-v-rossii%C2%BB/334323/)

03.06.11

**Сливочное масло: внутренне производство сокращается, импорт в Россию растет**

Источник: сайт Milknet.ru <http://milknet.ru/news/read?id=251317>

Агентство АгроФакт <http://www.agronews.ru/newsshow.php?NId=66550>

02.06.11

**Заседание Совета по малому и среднему предпринимательству**

Источник: Минсельхоз РФ

<http://www.mcx.ru/news/news/show/4702.78.htm>

02.06.11

**«НіРР» планирует выращивать экологически чистые овощи в Калининградской области**

Источник: Сайт Agro.ru <http://www.agro.ru/news/news.aspx?p=18217>

## Выходные данные

Информационный бюллетень «Сельское хозяйство и продовольствие» издается кооперационным проектом «Германо-Российский аграрно- политический диалог». Кооперационный проект финансируется Федеральным министерством продовольствия, сельского хозяйства и защиты прав потребителей Федеративной Республики Германии (BMELV) через GFA Consulting Group GmbH.

Дальнейшую информацию Вы найдете на странице интернета [www.agrardialog.ru](http://www.agrardialog.ru) [www.bmelv-kooperationsprogramm.de](http://www.bmelv-kooperationsprogramm.de)

Gefördert durch:



Bundesministerium für  
Ernährung, Landwirtschaft  
und Verbraucherschutz

aufgrund eines Beschlusses  
des Deutschen Bundestages

**EKOSEM**  
Beratung

**GFA**  
*Consulting Group*

**Контакты в России:**

бюро проекта «Германо-Российский аграрно-политический диалог»,  
105064 Москва, ул. Казакова 10/2  
тел: (495) 632 2508 факс: (495) 632 2508  
tatjana.damm@agrardialog.ru

**Контакты в Германии:**

Экозем Бератунг ГмбХ, бюро проекта «Германо-Российский аграрно-политический диалог»  
ул. Альт-Моабит 41, 10555, Берлин,  
тел.: 030-4747 3720, факс: 030-4747 3722  
judith.moering@ekosem.de

**Отказ:**

Издатели стараются предоставить верную и актуальную информацию для материалов информационного бюллетеня. Несмотря на это могут быть ошибки и неточности. Издатель не несёт ответственность за достоверность, актуальность и точность предоставленной информации. Высказанные в этом информационном бюллетене мнения могут не совпадать с мнениями издателей, но представляют исключительно мнения и точки зрения авторов присутствующих статей.